

## II

(Jogi aktusok, amelyek közzététele nem kötelező)

## BIZOTTSÁG

## A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2005. február 11.)

**egyes belgiumi, spanyolországi és görögországi kifizető ügynökségek számláinak az Európai Mezőgazdasági Orientációs és Garanciaalap (EMOGA) Garanciarészlege által finanszírozott kiadások tekintetében a 2001-es pénzügyi évre vonatkozóan történő elszámolásáról**

(az értesítés a B(2005) 295. számú dokumentummal történt)

(Csak a spanyol, görög, francia és holland nyelvű szöveg hiteles)

(2005/127/EK)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

követően a Bizottság határozatot tud hozni az érintett kifizető ügynökségek által benyújtott számlák hitelességéről, teljességéről és pontosságáról.

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a közös agrárpolitika finanszírozásáról szóló, 1999. május 17-i 1258/1999/EK tanácsi rendeletre<sup>(1)</sup> és különösen annak 7. cikke (3) bekezdésére,

az Alap bizottságával folytatott tárgyalásokat követően,

mivel:

(1) A tagállamok számláinak az Európai Mezőgazdasági Orientációs és Garanciaalap (EMOGA) Garanciarészlege által finanszírozott kiadások tekintetében a 2001-es pénzügyi évre vonatkozóan történő elszámolásáról szóló, 2002. június 12-i 2002/461/EK határozatával<sup>(2)</sup> a Bizottság a belga „Betaalorgaan van de Vlaamse Gemeenschap” és a baszk kifizető ügynökségek, valamint a görög kifizető ügynökségek számlái kivételével valamennyi kifizető ügynökség számláit elszámolta.

(2) Miután Belgium, Spanyolország és Görögország további információkat küldött, valamint a kiegészítő vizsgálatokat

(3) Az érintett belga, spanyol és görög kifizető ügynökségek számláinak elszámolásakor a Bizottságnak figyelembe kell vennie a 2002/461/EK határozata alapján Belgiumnak már kifizetett, valamint a Spanyolországtól és Görögországtól már behajtott összegeket. Ennélfogva e határozat nem jár pénzügyi következményekkel.

(4) Az 1258/1999/EK rendelet 7. cikkének (3) bekezdése, valamint a 729/70/EGK rendeletnek az EMOGA Garanciarészlege számla-elszámolási eljárása tekintetében történő alkalmazására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló, 1995. július 7-i 1663/95/EK rendelet<sup>(3)</sup>; 7. cikkének (1) bekezdése szerint ez a határozat, amelynek meghozatalára számviteli információk alapján kerül sor, nem sérti a Bizottságnak a kiadások közösségi finanszírozásból történő kizárására vonatkozó későbbi határozatait, amennyiben a kiadásokra nem a közösségi szabályoknak megfelelően került sor,

<sup>(1)</sup> HL L 160., 1999.6.26., 103. o.

<sup>(2)</sup> HL L 160., 2002.6.18., 28. o.

<sup>(3)</sup> HL L 158., 1995.7.8., 6. o. A legutóbb a 2025/2001/EK rendelettel (HL L 274., 2001.10.17., 3. o.) módosított rendelet.

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

*1. cikk*

A belga „Betaalorgaan van de Vlaamse Gemeenschap” kifizető ügynökség, a spanyol „FEGA” és a baszk kifizető ügynökségek, valamint a görög GEDIDAGEP/OPEKEPE kifizető ügynökségek számlái az EMOGA Garanciarészlege által finanszírozott kiadások tekintetében a 2001-es pénzügyi évre vonatkozóan e határozattal kerülnek elszámolásra.

Az e határozat értelmében a tagállamoknak kifizetendő vagy azoktól behajtandó összegeket a melléklet tartalmazza.

*2. cikk*

E határozatnak a Belga Királyság, a Spanyol Királyság és a Görög Köztársaság a címzettje.

Kelt Brüsszelben, 2005. február 11-én.

*a Bizottság részéről*

Mariann FISCHER BOEL

*a Bizottság tagja*

## MELLÉKLET

## Belga, spanyol és görög kifizető ügynökségeknek a 2002/461/EK határozattal el nem számolt számláinak elszámolása

2001-es pénzügyi év

TÁ	2001 – Azon kifizető ügynökségek kiadásai, amelyek számlái elszámolásra kerültek		Csökkentések és felfüggesztések a pénzügyi év egészére vonatkozóan	Teljes összeg, ideértve a felfüggesztéseket és csökkentéseket is	A tagállamok számára a pénzügyi évre nyújtott előlegek	A tagállamtól behajtandó (-) vagy annak kifizetendő (+) teljes összeg	A 2002/461/EK határozat értelmében a tagállamtól behajtandó (-) vagy annak kifizetendő (+) összeg	E határozat értelmében a tagállamtól behajtandó (-) vagy annak kifizetendő (+) összeg
	a	b						
				$c = a + b$	d	$e = c - d$	f	$g = e - f$
BE	9 34 642 272,81	0,00	9 34 642 272,81	9 34 490 884,20	1 51 388,61	1 51 388,61	1 51 388,61	0,00
ES	6 172 928 253,67	665 990,46	6 173 594 244,13	6 175 677 330,06	-2 083 085,93	-2 083 085,93	-2 083 085,93	0,00
EL	2 605 366 573,71	6 353 785,52	6 353 785,52	2 611 720 359,23	-421 101,08	-421 101,08	-421 101,08	0,00

(Valamennyi összeg euróban van feltüntetve)